



EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION

Bryssel den 24.3.2003
KOM(2003) 78 slutlig/2

2003/0057 (COD)

CORRIGENDUM

Annule et remplace la Proposition de
Règlement du Conseil (COM(2003) 78 final
du 21.2.2003.

Les changements sont indiqués sur la p. 2 (Exposé des motifs).

Ce corrigendum concerne toutes les langues.

Förslag till

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING

**om ändring av förordning (EEG) nr 218/92 om administrativt samarbete inom området
för indirekt beskattning (mervärdesskatt) när det gäller ytterligare åtgärder rörande
leveranser av resetjänster**

(framlagt av kommissionen)

MOTIVERING

Den föreslagna ändringen av förordning (EEG) nr 218/92 om administrativt samarbete inom området för indirekt beskattning (mervärdesskatt) när det gäller ytterligare åtgärder rörande leveranser av resetjänster, som grundar sig på artikel 95 i EG-fördraget, bör antas genom det medbeslutandeförfarande som anges i artikel 251 i EG-fördraget.

Till följd av ett procedurfel ändrades varken titeln på eller undertecknandet av den föreslagna ändringen¹ i enlighet med detta.

För att korrigera detta fel föreslår kommissionen att kommissionens ursprungliga förslag till rådets förordning (EEG) nr 218/92 om administrativt samarbete inom området för indirekt beskattning (mervärdesskatt) när det gäller ytterligare åtgärder rörande leveranser av resetjänster ändras på följande sätt:

- Titeln skall ändras till "förslag till Europaparlamentets och rådets förordning".
- Ledet "med beaktande av Europaparlamentets yttrande" skall utgå.
- Ett led med följande lydelse skall införas: "i enlighet med det förfarande som anges i artikel 251 i EG-fördraget".
- Den avslutande frasen i ingressen skall ändras (Föranleder ingen förändring i den svenska versionen).
- Undertecknandet av Europaparlamentets talman skall läggas till.
- Fotnoternas numrering skall anpassas.
- "Europeiska gemenskapernas officiella tidning" har ändrats till "Europeiska unionens officiella tidning".

¹ KOM(2003) 78 slutlig.

Förslag till

EUROPAPARLAMENTETS OCH RÅDETS FÖRORDNING

om ändring av förordning (EEG) nr 218/92 om administrativt samarbete inom området för indirekt beskattning (mervärdesskatt) när det gäller ytterligare åtgärder rörande leveranser av resetjänster

EUROPAPARLAMENTET OCH EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen, särskilt artikel 95 i detta,

med beaktande av kommissionens förslag²

med beaktande av Europeiska ekonomiska och sociala kommitténs yttrande³;

i enlighet med förfarandet i artikel 251 i EG-fördraget⁴ och

av följande skäl:

- (1) Rådets direktiv 2003/xxx/EG av den [..... 2003] om ändring av direktiv 77/388 när det gäller de särskilda reglerna för resebyråer⁵ utgör en ram för beskattning av resetjänster i gemenskapen vilka tillhandahålls av skattepliktiga personer som vare sig är etablerade i gemenskapen eller skyldiga att vara registrerade för skatt i gemenskapen.
- (2) Eftersom konsumtionsmedlemsstaten har det främsta ansvaret att se till att de icke-etablerade leverantörerna uppfyller sina skyldigheter, bör den information som krävs för att tillämpa de särskilda reglerna för resetjänster som tillhandahålls av aktörer som inte är etablerade i gemenskapen, vilka anges i artikel 26.3 i direktiv 77/388/EEG av den 17 maj 1977 om harmonisering av medlemsstaternas lagstiftning rörande omsättningsskatter - Gemensamt system för mervärdesskatt: enhetlig beräkningsgrund⁶, vidarebefordras till dessa medlemsstater.
- (3) Det är nödvändigt att se till att den mervärdesskatt som skall betalas för sådana leveranser överförs till de konton som angivits av konsumtionsmedlemsstaterna.
- (4) Förordning (EEG) nr 218/92 bör därför ändras i enlighet med detta.

² EGT C [...], [...], s. [...].

³ EGT C [...], [...], s. [...].

⁴ EGT C [...], [...], s. [...].

⁵ EGT L ...

⁶ EGT L 145, 13.6.1977, s. 1, senast ändrat genom rådets direktiv 2002/92/EG av den 3 december 2002, EGT L 331, 7.12.2002, s. 27.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Förordning (EEG) nr 218/92 ändras på följande sätt:

- 1) Följande avdelning skall införas som avdelning III B:

”AVDELNING III B

Bestämmelser rörande de särskilda regler som anges i artikel 26.3 i direktiv 77/388/EEG

Artikel 9g

Följande bestämmelser skall gälla för de särskilda regler som anges i artikel 26.3 i direktiv 77/388/EEG. Definitionerna i artikel 26.3 skall också gälla för denna avdelning.

Artikel 9h

1. Den information som en icke-etablerad skattskyldig person skall lämna till registreringsmedlemsstaten när verksamheten inleds, och som fastställs i artikel 26.3 b 1 första stycket i direktiv 77/388/EEG, skall lämnas i elektronisk form. De tekniska detaljerna, inbegripet ett gemensamt elektronisk meddelande, skall fastställas enligt förfarandet i artikel 10.
2. Registreringsmedlemsstaten skall på elektronisk väg vidarebefordra den information som avses i punkt 1 till de behöriga myndigheterna i de övriga medlemsstaterna inom tio dagar efter den sista dagen i den månad under vilken informationen inkom från den icke-etablerade skattskyldiga personen. På samma sätt skall de behöriga myndigheterna i de övriga medlemsstaterna få uppgift om det registreringsnummer som tilldelats.

De tekniska detaljerna, inbegripet ett gemensamt elektronisk meddelande genom vilket denna information skall vidarebefordras, skall fastställas enligt förfarandet i artikel 10.

3. Registreringsmedlemsstaten skall utan dröjsmål på elektronisk väg informera de behöriga myndigheterna i de andra medlemsstaterna om en icke-etablerad skattskyldig person stryks ur registret.

Artikel 9i

1. Deklarationen med de uppgifter som anges i andra stycket i artikel 26.3 b 4 i direktiv 77/388/EEG skall lämnas in i elektronisk form.

De tekniska detaljerna, inbegripet ett gemensamt elektronisk meddelande, skall fastställas enligt förfarandet i artikel 10.

2. Registreringsmedlemsstaten skall på elektronisk väg vidarebefordra den information som avses i punkt 1 till den behöriga myndigheten i den berörda medlemsstaten senast tio dagar efter den sista dagen i den månad då deklarationen inkom. De medlemsstater som har begärt att skattedeklarationen skall upprättas i annan valuta än euro skall omräkna beloppen till euro enligt den växelkurs som gällde den sista dagen i rapporteringsperioden.

Valutaomräkningen skall göras enligt de växlingskurser som Europeiska centralbanken har offentliggjort den dagen eller, om det inte skett något offentliggörande den dagen, närmast följande dag för offentliggörande.

De tekniska detaljerna om hur denna information skall vidarebefordras skall fastställas enligt förfarandet i artikel 10.

3. Registreringsmedlemsstaten skall på elektronisk väg vidarebefordra den information som behövs för att koppla samman en betalning med den relevanta skattedeklarationen för kvartalet.

Artikel 9j

Bestämmelserna i artikel 4.1 skall även gälla den information som registreringsmedlemsstaten har insamlat enligt artikel 26.3 b 1 och 26.3 b 4 i direktiv 77/388/EEG.

Artikel 9k

1. Registreringsmedlemsstaten skall se till att det belopp som den icke-etablerade skattskyldiga personen har betalat in överförs till det bankkonto i euro som angivits av den konsumtionsmedlemsstat som skall uppbära beloppet.

De medlemsstater som har begärt att betalningen skall göras i annan valuta än euro skall omräkna beloppen till euro enligt den växelkurs som gällde den sista dagen i rapporteringsperioden. Valutaomräkningen skall göras enligt de växlingskurser som Europeiska centralbanken har offentliggjort den dagen eller, om det inte skett något offentliggörande den dagen, närmast följande dag för offentliggörande. Överföringen skall äga rum senast tio dagar efter den sista dagen i den månad då betalningen mottogs.

2. Om den icke-etablerade skattskyldiga personen inte betalar in hela skattebeloppet skall registreringsmedlemsstaten se till att betalningen överförs till konsumtionsmedlemsstaterna i proportion till den skatt som skall betalas i var och en av de berörda medlemsstaterna. Registreringsmedlemsstaten skall på elektronisk väg informera de behöriga myndigheterna i konsumtionsmedlemsstaterna om detta.

Artikel 9l

1. Medlemsstaterna skall på elektronisk väg underrätta de behöriga myndigheterna i de övriga medlemsstaterna om de bankkontonummer som skall användas för mottagande av betalningar enligt artikel 9k.

2. Medlemsstaterna skall utan dröjsmål på elektronisk väg underrätta de behöriga myndigheterna i de övriga medlemsstaterna och kommissionen om ändringar av den gängse skattesatsen.”

2) I artikel 13.1 skall första meningen ersättas med följande:

”Kommissionen och medlemsstaterna skall se till att sådana befintliga eller nya system för kommunikation och informationsutbyte som krävs för det utbyte av information som beskrivs i artikel 9b och 9c respektive artikel 9h och 9i kan tas i bruk senast vid de tidpunkter som anges i artikel 3.1 i direktiv 2002/38/EG respektive artikel 3 i direktiv 2002/xx/EG.””

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft den sjunde dagen efter det att den har offentliggjorts i Europeiska unionens officiella tidning.

Den skall tillämpas från och med den 1 juli 2003.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den [...]

På Europaparlamentets vägnar
Ordförande
[...]

På rådets vägnar
Ordförande
[...]